



Ministero della Salute

Direzione generale per l'igiene e la sicurezza degli alimenti e la nutrizione

Ufficio 2

Via Giorgio Ribotta 5- 00144 Roma

Trasmissione elettronica

N. prot. DGISAN in Docspa/PEC

Regioni e Province
Autonome di Trento e
Bolzano Servizi
Veterinari

II.ZZ.SS.

ISS

E p. c.

Associazioni di
categoria (settore
carne)

Segretariato Generale
Ufficio 3

oggetto: Attestazione integrativa export verso il Canada di prodotti a base di carne suina triangolati verso gli Stati Uniti d'America

Si trasmette in allegato l'attestazione veterinaria integrativa che le Autorità canadesi hanno richiesto di allegare al certificato sanitario concordato per l'esportazione dall'Italia di prodotti a base di carne suina verso il Canada quando questi sono destinati ad essere ulteriormente lavorati e poi riesportati verso gli Stati Uniti d'America (es. per operazioni quali l'affettamento, il disosso etc).

Alla luce del contenuto dell'attestazione è evidente che solo stabilimenti inseriti in lista USA e Canada, possono effettuare la suddetta triangolazione. Inoltre, l'attestazione integrativa richiede che i prodotti oggetto della triangolazione debbano essere idonei all'export diretto verso il mercato statunitense confermando quindi l'equivalenza dello standard USA rispetto a quello canadese mentre il flusso inverso (Canada verso USA) necessita, come in questo caso, l'integrazione delle garanzie sanitarie.

Come da richiesta delle Autorità canadesi, quanto sopra entra in applicazione con effetto immediato.

Si pregano gli Enti in indirizzo di dare massima diffusione ai contenuti della presente, richiamando i veterinari certificatori alla verifica dei requisiti addizionali richiesti per la fattispecie descritta.

Ringraziando per la fattiva collaborazione si porgono distinti saluti.

Il Direttore Generale
Dott. Massimo Casciello

Allegato: Attestazione sanitaria integrativa triangolazione IT-CA-USA

Referenti:

Anna Beatrice Ciorba ab.ciorba@sanita.it

Nicola Santini n.santini@sanita.it



Ministero della Salute

Additional attestation relative to FSIS, APHIS requirements

I, the undersigned official veterinarian, hereby certify that the following meat product⁽¹⁾ covered by certificate⁽²⁾.....

has been produced in premises listed for export to the USA and is eligible for direct export to the USA.

Official veterinarian

Name (in capital letters)

Date

Stamp

Note

⁽¹⁾ enter product description as appearing on the Official Meat Export Certificate (OMIC) issued for export to Canada.

⁽²⁾ enter OMIC number.